

## **Skyguide et ses contrôleurs et contrôleuses de la circulation aérienne signent une nouvelle convention collective de travail**

**Genève, le 6 février 2014.** Les services suisses de la navigation aérienne et les contrôleurs et contrôleuses de la circulation aérienne ont négocié une nouvelle convention collective de travail. Valable trois ans, elle comporte des progrès tant en ce qui concerne les conditions de travail que l'exploitation.

Après un an de négociations intenses, les partenaires sociaux ont pu soumettre une proposition au personnel. Les membres des quatre associations du personnel – Aerocontrol, Skycontrol, l'Association du Personnel de la Tour de Contrôle (APTC) et l'Association du personnel de la Confédération (APC) – ont donné leurs suffrages à cette proposition.

La nouvelle convention entre en vigueur pour une durée de trois ans, avec effet rétroactif au 1<sup>er</sup> janvier 2014. Cette convention prévoit notamment une augmentation de salaire annuelle d'un pour cent, un système de primes couplé à l'évolution du trafic, une amélioration du congé de paternité, l'harmonisation des dispositions relatives à la durée des pauses et du repos, une flexibilité accrue pour les missions de police de l'air et de l'armée et la soumission de tous les contrôleurs-euses à un modèle de rémunération et de promotion interne unifié.

Alex Bristol, chef des opérations et responsable des négociations de skyguide, se réjouit d'avoir obtenu un accord: «En signant la nouvelle CCT, tant skyguide que les associations du personnel manifestent aussi leur attachement à un partenariat social solide et durable, particulièrement important en raison de la stagnation actuelle du trafic et dans l'optique des mutations en cours des services de la navigation aérienne sur le plan européen».

skyguide  
swiss air navigation services ltd  
media relations  
CH-1215 Genève 15

Contact:

phone: +41 22 417 40 08

e-mail: [presse@skyguide.ch](mailto:presse@skyguide.ch)

internet: [www.skyguide.ch](http://www.skyguide.ch)

---

Skyguide est responsable des services de la navigation aérienne en Suisse et dans une partie de l'espace aérien adjacent. Forte de 1400 collaboratrices et collaborateurs actifs sur 14 sites en Suisse, skyguide accompagne en toute sécurité et efficacité plus de 3100 avions civils et militaires par jour – 1,1 million par an – à travers l'espace aérien le plus dense et complexe d'Europe. Skyguide prône l'amélioration continue, l'innovation ciblée et la coopération créative. Avec ses homologues d'Allemagne, de Belgique, de France, du Luxembourg et des Pays-Bas, skyguide forme l'alliance FABEC en charge de gérer l'espace aérien d'Europe centrale. Skyguide est une société anonyme à but non lucratif basée à Genève, dont la majorité du capital-actions est détenue par la Confédération.

---